



PT Manual do utilizador

PHILIPS

1 Importante

Segurança

Importantes instruções de segurança

- ① Leia estas instruções.
- ② Guarde estas instruções.
- ③ Respeite todos os avisos.
- ④ Siga todas as instruções.
- ⑤ Não use o aparelho perto de água.
- ⑥ Limpe-o apenas com um pano seco.
- ⑦ Não bloqueie as ranhuras de ventilação. Instale-o de acordo com as instruções do fabricante.
- ⑧ Não o instale perto de fontes de calor como radiadores, condutas de ar quente, fogões ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que emitam calor.
- ⑨ Evite que o cabo de alimentação seja pisado ou de algum modo manipulado, sobretudo nas fichas, receptáculos e no ponto de saída do aparelho.
- ⑩ Use apenas acessórios especificados pelo fabricante.
- ⑪ Use apenas o suporte, suporte móvel, tripé ou mesa especificados pelo fabricante ou fornecidos com o aparelho. Em caso de utilização de um suporte móvel, tenha cuidado ao mover o suporte móvel/aparelho de modo a evitar quedas que possam resultar em ferimentos.



- ⑫ Desligue o aparelho durante a ocorrência de trovoadas ou quando não o utilizar por longos períodos.
- ⑬ Solicite sempre assistência junto de pessoal qualificado. É necessária assistência quando o aparelho foi de algum modo danificado – por exemplo, danos no cabo ou ficha de alimentação, derrame de líquidos ou introdução de objectos no interior do aparelho, exposição do aparelho a chuva ou humidade, funcionamento anormal do aparelho ou queda do mesmo.
- ⑭ Utilização das pilhas **ATENÇÃO** – Para evitar derrame das pilhas e potenciais danos físicos, materiais ou da unidade:
 - Coloque todas as pilhas da forma correcta, com as polaridades + e – como marcadas na unidade.
 - Não misture pilhas (velhas com novas, de carbono com alcalinas, etc.).
 - Retire as pilhas quando o aparelho não for utilizado por longos períodos.
 - As pilhas não deverão ser expostas a calor excessivo, tal como a luz solar; fogo ou outro.

- 15) O aparelho não deve ser exposto a gotas ou salpicos.
- 16) Não coloque quaisquer fontes de perigo em cima do aparelho (por exemplo, objectos com líquidos ou velas acesas).
- 17) Este produto pode conter chumbo e mercúrio. A eliminação destes materiais pode estar regulamentada por razões ambientais. Para mais informações acerca da sua eliminação ou reciclagem, contacte as autoridades locais ou a Electronic Industries Alliance em www.eiae.org.



Aviso

- Nunca retire o revestimento deste aparelho.
- Nunca lubrifique nenhum componente deste aparelho.
- Nunca coloque este aparelho em cima de outros aparelhos eléctricos.
- Mantenha este aparelho afastado de luz solar directa, fontes de chamas sem protecção ou fontes de calor.
- Nunca olhe para o raio laser no interior deste aparelho.
- Garanta o acesso fácil ao cabo ou tomada de alimentação ou ao adaptador de corrente para que possa desligar o aparelho da corrente.



Atenção

- A utilização de controlos ou ajustes no desempenho de procedimentos para além dos que são aqui descritos pode resultar em exposição perigosa à radiação ou funcionamento de risco.

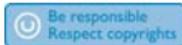
Aviso

Quaisquer mudanças ou modificações a este dispositivo sem a autorização expressa da Philips Consumer Electronics poderão invalidar a autoridade do utilizador para utilizar o equipamento.



Este produto cumpre os requisitos de interferências de rádio da União Europeia.

Este produto cumpre os requisitos das seguintes directivas e directrizes: 2004/108/EC + 2006/95/EC



A realização de cópias não autorizadas de material protegido contra cópia, incluindo programas informáticos, ficheiros, difusões e gravações de som, pode constituir uma violação dos direitos de autor e ser ónus de uma ofensa criminal. Este equipamento não deve utilizado para tais fins.

Pode ser necessária autorização para a gravação ou reprodução de material. Consulte a Lei de 1956 sobre os direitos de autor e as Leis de 1958 a 1972 sobre protecção de artistas.

Reciclagem



O produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.

Quando este símbolo de um caixote de lixo com um traço por cima constar de um produto, significa que esse produto está abrangido pela Directiva Europeia 2002/96/CE:



Nunca elimine o seu produto com o lixo doméstico comum. Informe-se acerca do sistema de recolha selectiva local para produtos eléctricos e electrónicos. A eliminação correcta do seu produto antigo evita potenciais consequências nocivas para o ambiente e para a saúde pública.

O seu produto funciona com pilhas abrangidas pela Directiva Europeia 2006/66/CE, que não podem ser eliminadas com os resíduos domésticos comuns.

Quando vir o símbolo do latão cruzado com o símbolo químico 'Pb', significa que as baterias cumprem os requisitos definidos pela directiva no que respeita ao chumbo:



Informe-se acerca das regras locais quanto à recolha selectiva de baterias. A correcta eliminação das baterias ajuda a evitar consequências potencialmente negativas para o ambiente e a saúde humana.

Informações ambientais

Omitiram-se todas as embalagens desnecessárias. Procurámos embalar o produto para que simplificasse a sua separação em três materiais: cartão (embalagem), espuma de poliestireno (protecção) e polietileno (sacos, folha de espuma protectora).

O sistema é constituído por materiais que podem ser reciclados e reutilizados se desmontados por uma empresa especializada. Cumpra os regulamentos locais no que respeita à eliminação de embalagens, pilhas gastas e equipamentos obsoletos.

Este aparelho contém esta etiqueta:



2 A sua CD Soundmachine

Parabéns pela compra do seu produto e bem-vindo à Philips! Para tirar o máximo partido da assistência oferecida pela Philips, registe o seu produto em: www.philips.com/welcome.

Introdução

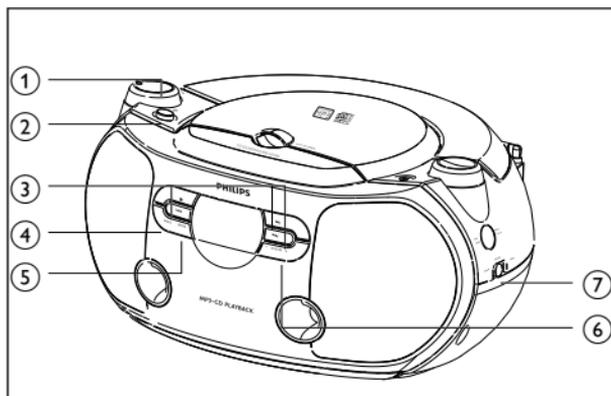
Com o CD Soundmachine pode reproduzir discos e ouvir rádio FM/MW. Também pode programar a sequência de reprodução das faixas e melhorar o som com a função Dynamic Bass Boost.

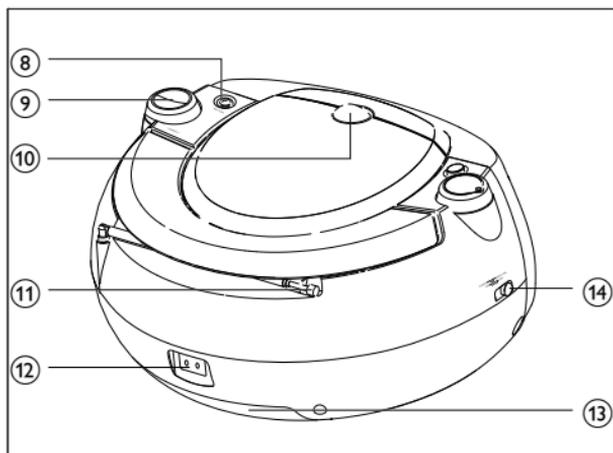
Conteúdo da embalagem

Verifique e identifique o conteúdo da embalagem:

- CD Soundmachine
- Cabo de alimentação CA
- Manual do Utilizador

Descrição da unidade principal





- ① **VOLUME**
 - Ajustar o nível do volume
- ② **DBB**
 - Activar/desactivar a melhoria de baixos
- ③ **Botões básicos de reprodução:**
 - ■
Parar a reprodução do CD
Apagar um programa de CD
 - ►||
Iniciar ou pausar a reprodução do disco
 - ◀◀▶▶
Seleccionar a faixa anterior/seguinte
Pesquisa rápida para trás/frente dentro da faixa actual
- ④ **PROG**
 - Programar faixas e pesquisar o programa
- ⑤ **MODE**
 - Seleccionar um modo de reprodução: REPEAT ou SHUFFLE
- ⑥ **ALBUM +/-**
 - Saltar para o tópico anterior/seguinte num MP3-CD
- ⑦ **BAND**
 - Seleccionar uma banda de onda
- ⑧ **MP3 LINK**
 - Mudar para a MP3 LINK que corresponde à tomada utilizada para ligar o dispositivo externo
- ⑨ **TUNING +/-**
 - Sintonizar estações de rádio

- ⑩ **LIFT TO OPEN**
 - Abrir/fechar o compartimento do CD
- ⑪ **Antena telescópica**
 - Melhorar a recepção FM
- ⑫ **AC MAINS~**
 - Tomada para o cabo de alimentação
- ⑬ **Porta da pilha**
- ⑭ **Selector da fonte: CD, TUNER, MP3 LINK, OFF**
 - Seleccionar CD, rádio ou MP3 como a fonte de som
 - Mudar para o modo de standby

3 Como começar

! Atenção

- Utilize os controlos apenas tal como indicado neste manual do utilizador.
- Siga as instruções neste capítulo por ordem.

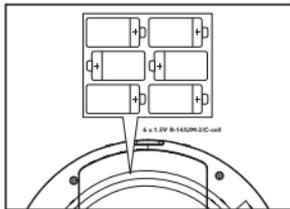
Se contactar a Philips, ser-lhe-ão pedidos os números de modelo e série do seu leitor. Os números de modelo e de série encontram-se na parte inferior do seu leitor. Anote os números aqui:

N.º do modelo _____

N.º de série _____

Instalar as pilhas

- 1 Abra o compartimento das pilhas.



- 2 Introduza 6 pilhas botão de 1,5V R14/UM-2/C como a polaridade correcta (+/-) conforme indicado.
- 3 Volte a colocar a tampa no compartimento.

* Dica

- Para poupar a vida das pilhas, utilize o cabo de alimentação fornecido.

Ligar a alimentação de CA



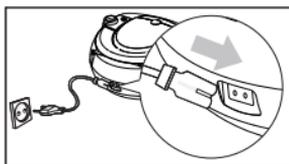
Aviso

- Risco de danos no produto! Certifique-se de que a tensão da fonte de alimentação corresponde à tensão impressa na parte posterior ou inferior do produto.
- Risco de choque eléctrico. Ao desligar o transformador de CA, puxe sempre a ficha da tomada. Nunca puxe o cabo.



Nota

- Instale a unidade perto de uma tomada de alimentação eléctrica e onde a ficha de alimentação CA seja de acesso fácil.



- 1 Ligue o cabo de alimentação à tomada **AC MAINS~** na CD Soundmachine e à tomada de alimentação eléctrica.
 - Para desligar completamente a CD Soundmachine, desligue o cabo de alimentação da tomada de alimentação eléctrica.



Dica

- Para poupar energia: após a utilização, coloque o selector de fonte em **OFF**. Para desligar a CD Soundmachine, desligue a ficha da tomada de alimentação eléctrica.

4 Utilizar a sua CD Soundmachine

Reproduzir um CD



Nota

- Não é possível reproduzir CDs codificados com tecnologias de protecção de direitos de autor:

Pode reproduzir CDs de áudio disponíveis comercialmente:

- CD-Graváveis (CD-R)

- CD-Regraváveis (CD-RW)
 - MP3-CDs
- 1 Mude o selector de fonte para **CD**.
 - 2 Levante a tampa do compartimento de CD.
 - 3 Introduza um CD com o lado de impressão voltado para fora.
 - 4 Feche suavemente a tampa do CD.
 - ↳ É apresentado o número total de faixas.



- 5 Prima **▶||** para iniciar a reprodução.
 - ↳ **[▶]** é apresentado.



- Para pausar a reprodução do CD, prima **▶||**.
- Para retomar a reprodução do CD, prima novamente **▶||**.
- Para parar a reprodução do CD, prima **■**.

Seleccionar uma faixa

- 1 Durante a reprodução, prima **◀◀▶▶** para seleccionar uma faixa.

Seleccionar um álbum

Apenas para MP3-CDs.

- 1 Durante a reprodução, prima **ALBUM +/-** para seleccionar um álbum.

Encontrar uma passagem numa faixa

- 1 Durante a reprodução, prima e mantenha sob pressão **◀◀▶▶**.
 - ↳ O CD é reproduzido em alta velocidade e com volume baixo.
- 2 Solte **◀◀▶▶** para retomar a reprodução normal.



- Quando a pesquisa chegar ao fim da última faixa, o CD pára.

Seleccionar modos de reprodução

Repetir a reprodução

Pode repetir uma faixa, um álbum MP3, um disco ou um programa.

- [↺] – reproduz continuamente a faixa actual
- [↺ ALB] – reproduz continuamente o álbum actual
- [↺ ALL] – repete todo o CD/programa

1 Durante a reprodução, prima repetidamente **MODE** até que o visor mostre o ícone de repetição.

- Repetir uma faixa



- Repetir um álbum



- Repetir um programa



- Para parar a repetição da reprodução, prima repetidamente **MODE** até que o ícone de repetição deixe de ser apresentado.

Reproduzir de forma aleatória

Pode reproduzir todas as faixas na ordem aleatória.

1 Durante a reprodução, prima repetidamente **MODE** até que o visor mostre o ícone de reprodução aleatória.



- Para parar a reprodução aleatória, prima novamente **MODE**.

Programar a sequência de reprodução

Pode guardar até 20 faixas pela sequência pretendida.

- 1 No modo de paragem, prima **PROG** para iniciar a programação da sequência de reprodução.
↳ **[PROG]** e **[P01]** são apresentados.



- 2 Prima **ALBUM +/-** para seleccionar um álbum.
Este passo só se aplica a MP3-CDs.
- 3 Prima **◀◀▶▶** para seleccionar uma faixa.
- 4 Prima **PROG** para armazenar a faixa.
↳ **[PROG]** e **[P02]** são apresentados.
- 5 Repetir os passos 2 a 4 para seleccionar e armazenar todas as faixas.
↳ Quando as 20 faixas forem armazenadas, não poderão ser seleccionadas mais faixas e o visor mostra **[PROG]** e **[--]**.
- 6 Para reproduzir o programa, prima **▶||**.
 - No modo de paragem, prima repetidamente **PROG** para pesquisar as faixas armazenadas.
 - Para cancelar o programa, prima duas vezes **■**.



Dica

- Quando a reprodução do programa parar, a CD Soundmachine volta à reprodução normal. Para reproduzir novamente o programa, repita os passos 1 a 6.

Ouvir rádio

- 1 Mude o selector de fonte para **TUNER**.
- 2 Mude **BAND** para **FM** ou **MW**.
- 3 Rode **TUNING +/-** para encontrar uma estação.



Dica

- Para melhorar a recepção FM, pode estender, inclinar ou rodar a antena telescópica para a melhor recepção.
- Para melhorar a recepção MW, volte a CD Soundmachine para uma direcção diferente.

5 Resolução de problemas



Aviso

- Risco de choque eléctrico. Nunca retire o revestimento do leitor.

Para manter a validade da garantia, nunca tente reparar o sistema por sua iniciativa. Se tiver problemas na utilização do leitor, verifique os seguintes pontos antes de pedir assistência. Se o problema persistir, registre o seu leitor e obtenha assistência em www.philips.com/welcome.

Sem corrente

- Certifique-se de que o cabo de alimentação está seguramente ligado.
- Certifique-se de que existe corrente na tomada de alimentação eléctrica.
- Certifique-se de que as pilhas estão correctamente instaladas.

Sem som

- Ajuste o volume.
- Certifique-se de que a faixa reproduzida é de um formato compatível.

O visor não funciona correctamente/ Não reage a nenhum controlo das teclas.

- 1 Desligue o cabo de alimentação.
- 2 Ligue o cabo de alimentação após alguns segundos.

Impossível reproduzir o disco

- Certifique-se de que a etiqueta do disco com o lado impresso está voltada para cima.
- Limpe o disco com um pano de microfibras suave, com movimentos rectilíneos do centro para a extremidade.
- Este disco poderá estar defeituoso. Reproduza outro disco.
- Certifique-se de que o CD é um CD/CD-R/CD-RW finalizado.
- Certifique-se de que a lente laser está limpa.
- Certifique-se de que o CD não está codificado com tecnologias de protecção de direitos de autor.

O CD salta faixas

- Certifique-se de que o CD não está danificado ou sujo.
- Certifique-se de que o modo de programa/aleatório está desactivado.

6 Informações do produto



Nota

- As informações do produtos estão sujeitas a alteração sem aviso prévio.

Dimensões (unidade principal) (L x A x P)	291 x 146 x 242,5 mm
Peso (unidade principal)	1,53 kg
Fonte de alimentação	CC 9V 1.5 A CA 230V
Consumo de energia	Activo 12W Standby < 2W
Saída de potência	2 x 1W RMS
Limite de temperaturas de funcionamento	- 10 °C - +50 °C



© 2009 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

AZ1046_12_UM_V3.0